

تلفون ۱۰۹۷

امور اداره و تحریریه و اعلانات و سائرہ
ایچون مدیر مسئوله مراجعت ایدللیدر .

عرفای امتک مقالات متصوفانه لرینه
جریده صوفیه نک صحیفه لری آچقندر .
درج ایدلیان اوراق اعاده ایدلنز .

جریده صوفیه

شیمدیلك هفته ده بر نشر اولنور .

نسخه سی ۴۰ پاره در .

ابونه سی : برسنه لك اعتباريله ممالك عثمانیه
ایچون پشین اوله رق ۴۰ آلتی آیلنی ۲۵
غروش و ممالك اجنبیه ایچون اون ایکی فرانقندر

محل اداره باب عالی جوارنده ابوالسعود
جاده سنده نجم استقبال مطبعه سی

تراجم

شيخ ابراهيم نقشي سنبلی دس سره الجلی

بوزات محترم آستانه سنبلیده مرشد مکمل سید علاء الدین افندی
حضرت لرندن مستخلف اولوب سنبلستان عشقده یتشن اعظمنددر.
محمد اغا نامنده برذاتک مخدومیدر. ۱۱۵۱ ویا ۱۱۴۱ ده زینت بخش
عالم دنیا اولوب کالات علمییه اکتسابه حصر مساعی ایشدر شیخ مکرم لرینگ
مجلس محبتلرنده استعدادی ظهور ایتدیکندن قلب منیرلری حرماکه
عرفان سداد اولدی اوتوز طقوز یاشنده ایکن حرمین محترمنی زیارت
ایدرك عودتده ینه تحصیل کالدن حالی قالدی یدی سنه دهها بو حالده
بولندی ۱۰۹۷ ده روم ایلی حصاری جامع شریفی واعظلکنه بعده
اسکدارده والده عتیق و ۱۱۰۶ ده شهزاده جامع شریفی واعظلکیرینه
تعیین اولمغله اون سکز سنه بو خدمت شریفی ایفایه ساعی اولدیلر.
۱۱۱۴ سنه سی صفیرینک یکریمی التنجی کونی عالم عقبایه انتقال
ایلدکلرندن حکیم اوغلی علی پاشا جامع شریفی خطیره سنده تربیه
مخصوصه یه دفن اولندیلر شعرده (نقشی) تخلص بیور مشلردر :
ظاهر و باطنی معبور بر وجود فضائل موفور اولوب هله شعر و
الهیاتده پک ذوق آور بر مسالکی وار ایدی تذکره سالمده شویله
یازیلیدر :

حضرت نقشی اجله رجال اللهنددر . نازک و لطیف کفتاری
واردر بو بیت دلارا کا شاهددر .

شراب لعل ناب نوش ایدلر اب یاره بر ایچم صو دیدیلر

دیگر

شول عرق کیم زمین اوله کلکونه رخساردن برکلاب نازدر کم درد حردان چیقار

دیگر

داغ باقش شرحه چکمش سینه سی چاک ایش بوله در عالمده نقشی حال مشتاقان عشق

حضرت نقشینک مدفن مبارک لری پک فرحناک بر مقام روحانی

اولوب تاریخ ارتحالیرینه عبداللطیف زاری :

ارواح سلف زاری کلدی دیدی تاریخی

جتنده ده ای نقشی کل هو دیلم هو

۱۱۱۴

تاریخی سویلشدر . تربیه منیفه ده کی لوحه دن ا کلاشلدیغنه کوره ابدال
یعقوب زاویه سی فوقانی بر تکیه اولوب حکیم اوغلی جامع شریفک
بو تکیه هر سه سنه بنا اولندی و اندن طولای بو جامع شریفده
مشيخت تأسیس ایدلایکندن حضرت نقشینک بوراده ارشاد و عباد
ایله مشغول اولدقلری استدلال اولونور .

مشار الیهک مطبوع بر دیوانی واردر وحدت وجود اسرارینه
دائر پک چوق حقایق جامعدر .

۲ — ضابطانک اهالی مواجهه سنده و بالخاصه نفرات اوکنده
سر خوش حالنده کوزیکمه لری بیوک بر جنایت عد ایدیلرک بو حال
حققرنده آغیر جزای ، حتی ضابطلکدن طرد ایدیلرینی موجب
بولنه جقدر .

۳ — هر ضابطک ترجمه حالنه ایچکیه مبتلا بولنوب بولندی
قید ایدیلور .

۴ — ضابطلرک خدمت و قتلرنده و نفرات پیشکاهنده مسکرات
ایچملری قطعاً ممنوعدر .

۵ — ضابطان قلوبلرنده عشرت ایدلکه مساعده ایدلر .
بورالرده بالکزی یککرده لزومی قدر مسکرات ویریلوب دیگر و قتلرده
ایسه قطعاً ویرلر .

۶ — ضابطان جمعیتلری کندی قلوبلرنده مسکرات استعمالی
بستون منع ایده ییلورلر .

۷ — اقتصادی ضابطان شرکنتلری ویره سی به مسکرات صا تامزلر
۸ — قوماندانلر آلا ی پاپاسلری معاوتیله « عسکری آیلوق
مؤسسه لری » تأسیس و کشادیله (!) بونلرک مسکرات و سر خوشلق
علینده اجرا آت و فعالیت دائمده بولنسنه غیرت ایدلر .

۹ — اطبای عسکریه هر سنه ایکی دفعه بالجمله ضابطانی طوبیلا یوب
مسکراتک مضر صحت بولندیغنه دائر انلره قونفرانس لر ویرلر .

۱۰ — ضابطانی سر خوشلقدن ، عمومیتله عشرتدن قور تارمق
ایچون انلره « عائله جمعیتلری » آچیلور و بو جمعیتلرده علم و اسپور
[ریاضت بدنیه] کبی جدأ نافع ایشلر اوکه سوریلور .

۱۱ — روس اردوسنده کی بتون عسکرلره خدمات موظفده
بولندقلری مدتده و احتیاط و مستحفظ عسا کرینه تعلیم ایچون
اجتماعلری هنرکامنده راقی و ساثره مسکرات قوللانمق قطعاً ممنوعدر .

۱۲ — عسکرلر فازینو و میخانه کبی یرلره کیرمکدن منع
ایدیلور .

۱۳ — سر خوشلغه جسارت ایدرك جزا کورمش بولنان نفرلر
کوچک ضابط و باش چاوشلق رتبه سنه ارتقا ایده مزلر .

۱۴ — آره صره مسکرات قوللانندی حسن ایدیلن عسکرلر
بر دفتر مخصوصه قید ایدیلورلر . بویله نفراتک اقربا و تعلقاتنه
« فلانه یاره کوندرمه ییکز ! چونکه کان یاره لری بیهوده یرلر ، مسکرات
و سر خوشلغه صرف ایتکده در ! » یولوو مکتوبلر یازیلور .

۱۵ — نفراتک عشرته میلانی کسمک ایچون یمکلرینک ،
خدمت خارجنده وقت کچیرمه لرینگ و عموماً حیات عسکریه لرینگ
صلاح و دهها مستحسن بر حاله افراغنه چالیشلور . }

مابعدی وار

موزه عسکری مدیری

احمد مختار

فراقيله ياقوب جله محبان اهل واولادى
جناب شيخ رضاءالدين نهايت كيتدى عقباه
حسين و صاف

شئونات

عهد عتيقه نك رفعى ولادت هايون

بوسنه ملتزم سعاد بخش ايكي بايرامى ادراك ايله مسعود اولمشدر:
برى جناب حقايق كليمه محض لطف و كرميله حكومت حاضر نك
قاييتولاسيون اطلاق ايديلن و بر بلاى مبرم اولان عهد قديمه نك
رفعى اعلان ايتسى ، ديكرى ولادت سنه حضرت پادشاهينك بو
مستقى تعقيب ايتسيدير . خارجى استقلال مزه بر بوقاغي ، بر بند
حكمنده بولنان عهد عتيقه نك رفضدن طولاي جناب حقه بيكرجه
حمد و ثنار ايدر ، باشده شهر يار على جاهز بشنجى محمد رشاد خان
حضرتلى اولدينى حالد محمد سعيد حليم پاشا قاينه سنى تبريك و تسعيد
ايلرز . رمز تعالى و تقدس حضرتلى دها بو كى نيجه نيجه سعاد تلى
كونلره ملتزمى نائل بيورسون آمين .
عهد عتيقه نك كوچك بر جدولنى قارئلر مزه اراده ي فائده دن
خالى بولمىدق .

- ۱ — سلطان سليمان قانونى ايله فرانسه قرالى برنجى فرانسوا آراسنده
- ۲ — سلطان سليم ثانى ايله « ۹ نجى شارل »
- ۳ — سلطان مراد ثالث ايله « ۳ نجى هازرى »
- ۴ — سلطان محمد ثالث ايله « ۴ نجى هازرى »
- ۵ — سلطان احمد اول ايله « « « « «
- ۶ — ۱۶۰۴ معاهده سى
- ۷ — سلطان محمود اول ايله فرانسه قرالى ۱۵ نجى لوئى «
- ۸ — ۲۵ حزينان ۱۸۰۲ معاهده سى
- ۹ — ۲۵ تشرين ثانى ۱۸۳۸ قرال لوئى فليپ «
- ۱۰ — ۱۸۶۱ تجارت معاهده سى اوچنجى ناپوليون و سلطان
عبدالمجيد و عبدالعزيز خان زمانلر نده تقرير و تصديق اولمشدر .
سلطان محمد خامس دورنده ده بونلر كلياً الفا اولنيور .
۲۷ اغستوس ۱۳۳۰ ده اون تموز قدر ميجل و تاريخى ، مى بر يوم
معظمزدر .

ايسن صانه كيم سندن بو كفتارى دهان سويلر
ويا تركيب اولان عنصر ياخود حلم زبان سويلر
سنى اول سا كه بيلديرمك مرادين قصد ايدر مولا
عنصر دن كيوب بر دون يوزكدن ترجمان سويلر
يراندى جله اشيائى اوزين پنهان ايدوب انده
كورندى نيجه بيك يوزدن ولى كندى نهان سويلر
اوله كيم بيلمه دى نفسين عرفدن الميوب درسين
دكلدر حقه عارفلى اوزين بيلمز يلان سويلر
كيمكدر بونجه حبشلىر كيمكدر نطق ايدن كوهر
اوزكدن اولمك آگاه كه سندن اوز كه جان سويلر
خيال ظلم يتر عبرت كورينن خجته تنده
دكلدر نطق ايدن صورت دروننده طوران سويلر
سقيهم ربه هم خرين ايچن عاشقلىر اى نقشى
ايرر معشوقه انلر مكندن لامكان سويلر

ديكر

فردوس حقايق كليدر روى محمد كلزار ارم سنبلير موى محمد
آرايش ديباجه اوراق ازلدر سر سطر شرفنامه ابروى محمد
هر لحظه ايدر ناصيه قدرى تجديد معجز از حامه دلجوئى محمد
راحت رس اقليم خطا ملك ختندر عنبر شكن نافه دلجوئى محمد
سر تا بقدم امرينه رام ايتدى جهاني اخلاق پسندیده خوش خوى محمد
اى قافله سالار نهانخانه وصلت كوستر زرده شاهده كوى محمد
چكمز ستم درد دواناز اطبا ذوق آور داروى دواجوئى محمد
فيض آور اولور سامعه شيخ رضايه هر صبح و مسانعه ياهوى محمد

ديكر

شرف محبت پيران همه اوست رتبه كاشفه قطب ولايت همه اوست
اين سخن جذبه حقست رضايكويد همه آدم هم خاتم بحقيقت همه اوست

ديكر

صل يارب على نور الورا وجهه كالشمس فى وقت الضحا
قدآتى بالبشر والنصر المين نحمد الله على ما جاءنا
يا نبى الها شمس الا بطحنى المدد يرجو رضا منك الرضا

ديكر

دل بلبل شوقك ايله نالان اولسون سخن امل تازه كلستان اولسون
قنديل شيبستان خيالم يارب انوار جمال كه فروزان «
تركيب حقايق طيبا جسم اجزاء شفاخانه لقمان ،
ارباب كال ايجره زبان خامم مفتاح كتيخانه عرفان «

حضرت شيخ بيك يوز الله طقوز سنه سى عزم عالم لاهوت
بيور مشرلدر رتبه شريفه لرى سنان پاشا جامعى اتصاليده الان زيارتگاه
انامدر . قدس الله سره